

En toda España . . . 150 ptas. al mes  
Extranjero . . . 30000 al año  
Número atrasado, 10 céntimos  
Número suelto, 5 céntimos

# EL BIEN PÚBLICO

Fundado en 1.º de marzo de 1873. — (Segunda época)

Redacción: calle Nueva, 10, teléfono 17  
Administración: Rampa de la Abundancia, 16, teléfono 84.

Dirección telegráfica: BIEN - MAHÓN

Año XXIII.

Mahón, lunes 22 de noviembre de 1915

Núm. 12.770.

## Necesitamos Marina tanto como Ejército

Acierto indiscutible del señor Maura, en el último debate ha sido la indicación de que el Ejército no es más que uno de los dos factores indispensables de nuestra defensa nacional; el otro es la Marina de guerra, y ambos tan íntimamente unidos como las dos ruedas de un carro. De nada vale una de las ruedas, por perfecta que sea, si la otra no le corresponde exactamente. Ejército y Marina no son dos elementos autónomos, sino complementarios.

España sin Marina no podrá nunca defenderse de sus enemigos ni hacerse respetar entre las naciones. España es península, esto es, una casi Inglaterra, por lo que se refiere a su posición geográfica, y todos los argumentos que aconsejan a Inglaterra poseer una poderosa flota militar son perfectamente aplicables a España. No se ve hoy clarísimo, evidente, que todo el poderío británico radica en su escuadra? Inglaterra tiene menos ejército de tierra que Francia, Rusia e Italia. Y sin embargo, todo el mundo señala a Inglaterra como la cabeza de las naciones aliadas; todo el mundo dice que la tremenda guerra europea es en el fondo una lucha entre Inglaterra y Alemania. Por qué? Pues por la superioridad marítima de Inglaterra.

La desproporción de fuerzas terrestres entre Inglaterra y Alemania es intensa. Por cada compañía de soldados que tienen los ingleses, disponen los alemanes de una brigada, o quizás de una división. Y a pesar de eso, el enemigo principal de Alemania es Inglaterra. Por qué? Porque si Alemania es superior en Ejército, Inglaterra lo es en Marina.

Tanto es así, que a pesar de maravillar los alemanes al orden con sus portentosas victorias en Rusia, con su indefinida ocupación de Bélgica y de los departamentos franceses del Nordeste, y con su felicísima campaña diplomático-militar en los Balcanes, las gentes dan a todos estos éxitos un valor secundario comparados con la acción de los submarinos, y el problema de la guerra plantéase de este modo en todos los entendimientos:

¿Conseguirán los alemanes por medio de los submarinos acorralar y anegar a la escuadra inglesa? Pues triunfarán decisivamente en la guerra, a pesar de pelear a favor de los ingleses tantos y tan poderosos ejércitos de tierra.

¿No logran ese resultado? Pues no alcanzarán el triunfo decisivo a pesar de la incomparable potencia de sus ejércitos terrestres.

Esto es, que el magno problema de la guerra actual, en que por cada marino beligerante hay muchos miles de soldados terrestres, redúcese a un problema de guerra marítima.

Nosotros tenemos 3 928 millas de costas, y no todo nuestro territorio es peninsular; poseemos hermosas islas que sin potente escuadra no pueden ser defendidas; y al otro lado del estrecho están nuestras posesiones en África, indispensables para la conservación de nuestra independencia, y que sin escuadra tampoco pueden sostenerse. Si algún día recobrará España el puesto que corresponde a su extensión territorial, a su posición geográfica, al número y valor de sus hijos y a sus gloriosas tradiciones históricas — puesto, no de predominio ni dominación que no anhelamos, sino de verdadera, efectiva y respetada independencia — será porque ese día tenga nuestra Patria una poderosa escuadra.

Esé día Gibraltar caerá, naturalmente, en nuestras manos, como cae del árbol la fruta madura sobre la tierra que cobijan sus ramas; Portugal conservará su independencia, si quiere hacerlo, porque nosotros no hemos de caer jamás en la tentación de imponerle por la fuerza la unidad

peninsular, pero no será esta independencia lusitana un peligro para España ni una servidumbre mal disfrazada para los portugueses, sino verdadera libertad garantizada por el amor de hermanos, y no por el interés egoísta de los extraños, ese día Hispánicoamericana saludará con respeto y cariño el pabellón a cuya gloriosa sombra brotaron sus naciones. Cuando empezó la decadencia política de España? Cuando los holandeses fueron superiores a nosotros en medios marítimos, y cuando fracasó la «Invencible». Cuando será nuestro resurgimiento? Cuando volvamos a recuperar la potencia naval que perdimos entonces.

Nos sobran medios para eso. Poseemos doble superficie carbonífera que Francia, y casi tanta como Inglaterra. Pagamos a las naciones extranjeras un millón diario de pesetas por fletes, importación de carbón y adquisición de buques. Invertido eso en España, qué poder marítimo no podríamos crear? Y qué fuente de riqueza para el país, y qué abundancia de honrado trabajo para nuestros obreros! Cádiz, Ferrol, Cartagena, Bilbao, Barcelona, Vigo, Valencia, Gijón y otros puertos, son excelentes asientos para la industria naval.

Todo esto, dicen algunos, es un sueño. ¿Sueño? Pues hace cuarenta años que el Japón, Italia y Alemania estaban a la misma altura, o muy inferiores a nosotros. Y en cuarenta años han hecho todo lo que no tenían. ¿Por qué? Pues por la voluntad de hacerlo. Si nosotros no lo hacemos será porque no queremos. Claro que habrá que variar nuestros procedimientos de Gobierno. Pero eso es precisamente lo primero que hay que hacer. Ahí va un dato, sólo un dato.

En Alemania, desde 1897 no ha habido más que un ministro de Marina. En ese mismo período en España hemos tenido nada menos que los siguientes: Beránger, Bermejo marqués de Pila, Gómez Imaz, Silveira, Azcárraga, Ramos Izquierdo, Ferrándiz, Concas, Arias Miranda, Veragua, Sánchez Toca, Cobián, Villanueva, Weyler, Alvarado, Aiba, Pi

príncipe Boris ha creído más oportuno adherirse al rito griego que al latino.

Si no recordamos mal, ha seguido este príncipe los consejos e indicaciones que el Papa León XIII le hizo en algunas ocasiones a raíz de su apostasía.

Como juzga Roosevelt a los ingleses

El «Times» reproduce un extracto de un artículo publicado por Mr. Roosevelt en el «Metropolitan Magazine» en el cual hay el siguiente párrafo: «Después de un año de guerra, la opulenta Inglaterra — Inglaterra, la patria del industrialismo; Inglaterra, con su gran pasado militar y sus tradiciones guerreras — no ha cumplido con su deber del mismo modo como lo han hecho Alemania y Austria, Rusia, Francia, Servia, Montenegro e Italia. En relación con su población ha enviado a los campos de batalla un Ejército de un número de hombres absolutamente inadecuado si se compara con lo que las demás potencias han hecho. Aunque dentro de un año pueda producir tantas municiones y artillería como sus adversarios alemanes o sus aliados franceses, en este sentido también Inglaterra se ha fracasado de un modo lamentable.»

Métodos nuevos

Del «Corriere della Sera»

«La marcha de los asuntos en los Balcanes ha demostrado hasta dónde se llega con el sistema actual. Se necesita ante todo aclarar completamente la verdadera actitud de Grecia, porque las noticias hasta ahora llegadas son contradictorias. Nuestros enemigos forman un solo organismo bien unido bajo el alto mando alemán. Los aliados, al contrario, persiguen fines distintos, que no tienen de común nada más que el anhelo de la victoria final, pero que en la práctica son de naturaleza egoísta.

No cabe ninguna duda de que el método que nosotros empleamos encierra un error fundamental; en vez de coordinar nuestras energías las agotamos sin provecho. Necesitamos un fin fijo y un plan para alcanzarlo,

con ánimo de acelerar el cansancio del adversario y de abreviar la duración de nuestros esfuerzos, para los cuales no todos los asociados de nuestro grupo pueden ofrecer la misma resistencia. No importa que venzámos primero a los turcos o que avancemos al mismo tiempo en los tres frentes; lo que importa exclusivamente es que tengamos un plan fijo y que lo ejecutemos sin vacilaciones ni modificaciones.»

Los aliados en los Balcanes

En la «Guerra Social» dice Gustavo Hervé:

«Si no estamos en situación de destronar al Rey Constantino, Salónica es un aviso para nosotros, y más bien todavía ratonera. Si el Rey Constantino, después de un golpe de Estado, sigue siendo Rey de Grecia, debemos darnos prisa reembarcar nuestras fuerzas, abandonando Salónica a toda prisa.»

Bulgaria ap provisiona a Alemania

El «Lokal Anzeiger» publica una entrevista celebrada con el ministro de Hacienda búlgaro Touthcheff, quien se encuentra actualmente en Berlín: «La toma de Nisch constituye un acontecimiento de grandísima importancia. Turquía ha recibido grandes cantidades de trigo, y nuestra nación, al adó el ministro, acaba de enviar otras 10 000 toneladas a Grecia, demostrando con ella nuestras buenas intenciones para con este país. El trigo que nos sobre lo enviaremos a Alemania.»

Bulgaria tiene almacenados más de 20 000 vagones de maíz, es decir, el doble de lo que exportaba Alemania.

Enviamos a Alemania — terminó diciendo Touthcheff — huevos en gran cantidad, cuyo artículo se cotiza en Bulgaria a cinco céntimos uno, queso, legumbres, manteca, carneros y terneras.»

La «zona de guerra griega»

Dicen de Viena:

«Grecia acaba de fijar los límites de la nueva zona de guerra de la Macedonia griega.

De esta zona han sido excluidas las provincias del Este, es decir, las de Drama, Serres, Salónica, Florina y Cozani. La prensa vienesa dice que Grecia se cree al abrigo de todo peligro que pudiera venir del Este (es decir, de Bulgaria), pero teme en un peligro que procediera del Oeste.

El mando de esta zona de guerra ha sido adjudicado al príncipe Nicolás que tiene su estado mayor propio y que ha creado un servicio sanitario.

Al hablar de un peligro que pudiera venir del Oeste, la prensa vienesa se refiere indudablemente a un posible incidente entre Grecia y Servia.

Empréstito alemán a Turquía

De la «Nouvelle Presse Libre»

«El diario oficial de Constantinopla publica el texto de la ley por la cual el gobierno alemán concede a Turquía un empréstito de seis millones de libras esterlinas. El ministro de Hacienda ha sido autorizado para emitir bonos del Tesoro por un valor de seis millones de libras, bonos cuyo valor actual es idéntico a los del Tesoro alemán.»

Los bonos del Tesoro turco son de curso forzoso y serán pagados en Constantinopla una vez firmada la paz.

Errores de los servios

El corresponsal del «Morning Post» ha celebrado una interesante conferencia con el capitán Vukovic, del ejército serbio, llegado a Budapest con otros prisioneros.

«El Estado Mayor serbio — dijo Vukovic — cometió el grave error de no fortificar convenientemente Belgrado, la orilla del Danubio y del Save, Kalmegdan y las montañas de Avala. El enemigo no atacó hasta muy tarde la orilla del Danubio y hubiera sido aniquilado si las fortificaciones hubieran existido.

«La mayor ventaja de los alemanes sobre los servios consiste en su superioridad en gruesos cañones. Todos los servios quisieron marchar contra los búlgaros y yo mismo hubiera preferido morir en Ukkub

—Pues bien... dijo Chinela, vos lo sabéis mejor que yo...

Por otra parte, este negocio es cuenta vuestra; al fin vos pagáis bien, y con este dinero podré procurar algún alivio a mi pobre Pipióna.

En aquel momento, con sus blusas blancas en el hombro, y con sus gorras con viseras encasquetadas hasta los ojos, y yendo dando traspiés como muchachos alegres que han hecho algunas paradas en casa de los taberneros de las cercanías, entraron en la taberna dos jornaleros.

Eran Clemente y José.

Serían entonces las siete de la noche poco más o menos, y hasta las diez M. de la Cruz no debía aparecer a los ojos estupefactos de Cipriana.

— Comienzo a entrever... Te confieso, no obstante, mi buen...

— Supón que una desgracia sucede a M. tiffay, exclamó M. Gigant impacientado, y le sucederá, está seguro de ello, porque yo de eso me encargo; Cipriana hereda. Y si, a su vez, Cipriana...

Esta vez el doctor comprendió enteramente, pues se estremeció de pies a cabeza.

— Es peligroso, dijo; después quedarían todavía los condes de Puysale.

— ¡Oh! esos están condenados. No tienen necesidad de nosotros para precipitarse a su pérdida. Tenemos contra ellos dos aliados sólidos; el vicio y el remordimiento. El remordimiento es nuestro amigo Fritz, quien se encarga de representarlo. El vicio, desde hace largo tiempo le he puesto yo en pugna con el conde, bajo la forma de Nini Moustache.

— Nini Moustache ha desaparecido, dijo Fritz.

— Lo sé, respondió M. Gigant, pero conozco su refugio, yo mismo se lo he proporcionado, y tengo los medios de hacerla andar derecha. La tonta tenía escrúpulos, arrepentimientos. ¡Majaderías! Pero yo la he puesto de nuevo en frente de la tentación y ha caído en ella. Por consejo mío ha puesto los pies en polvorosa con los cuatrocientos mil francos que quería neciamente devolver al conde.

No temáis nada; sin embargo, esta suma, que pertenece de derecho a la asociación, no permanecerá largo tiempo en sus manos, y sus proyectos de virtud se irán con ella. Solamente, es menester volver a apoderarnos de Ursula en casa de los esposos Gosse, y conducirla a algún otro retiro desconocido de su hermana. Una vez que tengamos a la chica completamente en nuestro poder, Nini Moustache hará todo lo que queramos para que se la devuelvan.

— Muy bien, dijo el coronel, aprobando con la cabeza. La pistola que ha de hacer volar los sesos de ese pobre Loreano, está más que medio cargada. He visto trabajar a Nini Moustache; es muy avispa.



combatiendo contra los traidores de mi patria.

«Pero no creáis que Servia está perdida!» — exclamó Vukovic.

Automóvil sin chauffeur

Explica el «Berliner Tageblatt», tomándolo del «Neues Wiener Tageblatt», que en la Exposición de Indianapolis...

«¿Cómo se efectúa tal maravilla? A unos 8 kilómetros de la Exposición hay instalada una pequeña estación de telegrafía sin hilos como un motor...

El automóvil colocado en la estación está provisto de un receptor, con los demás instrumentos necesarios para mover el botón de marcha por medio de la electricidad.

Cuando la estación de telegrafía sin hilos, colocada a la distancia de ocho kilómetros, lanza una onda, el motor empieza a funcionar para detenerse a los 45 segundos.

Imaginémonos unas calles ideales organizadas únicamente para la tracción automóvil, y carruajes y camiones, circulando por ellas sin conductores...

Estarán dirigidos desde el fondo de una estación central y dispuestos para detenerse, por sí mismos, en las paradas, donde quizás soltarán su carga automáticamente...

El automóvil nos ha acostumbrado a ver coches sin caballos (por qué no habríamos de acostumbrarnos también a ver automóviles sin chauffeurs?)

Juicio sobre la situación económica de Inglaterra

El Daily Mail publica un artículo de fondo del que extractamos lo siguiente: «M. Asquith nos ha dicho que la situación financiera es seria; pero nosotros creemos que esta calificación es demasiado suave...

El Gobierno es el derrochador peor de todos, y en vez de empezar realizando economías, gasta actualmente cinco millones de libras o más al día; tan sólo en los Dardanelos se necesitan un millón de libras esterlinas (25 mil-

liones de francos) diariamente. En el reclutamiento de hombres casados los gastos ocasionados por cada soldado en un año, que eran 100 libras hasta ahora, han subido a 250 y 300 libras, y aun no satisfecho con esto, el Gobierno está literalmente derrochando el dinero a dos manos por todo el país...

Futuro programa germánico

Así describe el «Journal de Genève», periódico al servicio de los aliados, lo que él llama el programa alemán: «El periódico audido dice lo siguiente: Alemania tiene hoy unidos a su carro a los tres reyes cristianos de los Balcanes...

El periódico audido dice lo siguiente: Alemania tiene hoy unidos a su carro a los tres reyes cristianos de los Balcanes. ¿Que les ha prometido? A Bélgica las zonas cuya posesión se ha discutido y las que no han sido discutidas...

La disputa entre Bulgaria y Grecia se arregla desistiendo Bulgaria de sus pretensiones y cediéndole Grecia, tomando en cuenta sus conquistas en el Adriático, un puerto en el mar Egeo...

Ahora las armas han de decidir a quien corresponde la palabra, pero la diplomacia también tendrá que hablar. Se quiere facilitar la interpretación del Tratado greco-serbio...

Con un pequeño número de cañones potentísimos, emplazados secretamente y cuyo número puede aumentarse sin excesivos gastos, puede obtenerse una positiva superioridad en el ataque...

Italia quiere desembarcar en San Giovanni de Medua para avanzar por

Montenegro contra Austria, y Mactensen, una vez en Bulgaria, en donde se dice que todo está preparado para recibirlo, puede estar muy pronto en Constantinopla. La situación en Gallipoli se ha entrecruzado muy difícil, sobre todo si se tiene en cuenta que se prepara un nuevo ataque contra Egipto...

El arte de la fortificación

La rápida caída de plazas fuertes desde que empezó la guerra, tales como Lieja, Namur, Amberes, Maubege, etc., ha suscitado interesantes comentarios sobre el valor de las fortificaciones permanentes y sobre la oportunidad de construir las.

En la guerra de 1915 se han puesto de manifiesto varios argumentos en favor de las fortificaciones. Sin las plazas fuertes de Bélgica, el ejército belga, cuya resistencia fue corta sin embargo, sorprendió antes de su completa agrupación haber sido aniquilado con tal rapidez que las tropas francesas se habrían visto atacadas y copadas por el flanco.

Los alemanes fueron los primeros en rendir homenaje a las fortificaciones francesas, pues prefirieron pasar por Bélgica a atacarlas de frente. Con ello, la movilización y concentración de los ejércitos franceses pudo efectuarse con toda seguridad.

Una fortaleza no sólo juega importante papel cuando es sitiada, sino también cuando obliga al enemigo a estudiar su encuentro.

La utilidad de las fortificaciones no puede ser discutida; lo que se trata de averiguar es si es necesario modificar su organización para que puedan resistir a los monstruosos cañones modernos. El problema es de difícil solución.

Con un pequeño número de cañones potentísimos, emplazados secretamente y cuyo número puede aumentarse sin excesivos gastos, puede obtenerse una positiva superioridad en el ataque. La fortificación, en cambio, exige construcciones permanentes con situación impuesta por el terreno mismo. No por el mero hecho de que haya aparecido un nuevo invento debe arrasarse todo lo cons-

truido para levantar nuevas fortificaciones con los gastos enormes que ello supone; ningún presupuesto de Estado podría resistir esta carga.

El principio del blindaje de las fortificaciones continúa siendo el mismo de hace algunos años, pero han sido perfeccionadas con la instalación de torres giratorias, rapidísimas, que sólo permanecen en la superficie el tiempo preciso para disparar los cañones.

En cuanto a los cañones de grueso calibre instalados entre una y otra fortificación, pueden montarse sobre plataformas móviles empleando vías férreas.

Santoral

Santo de hoy.— Santos Filemón y Mauro y Santa Cecilia. Santo de mañana.— San Clemente papa y mártir y Santa Lucrecia. Visita a la Corte de María. Mañana se hace a Nuestra Señora de la Milagrosa en San José.

Militares

Servicio de la Plaza de Mahón para el día 22 de noviembre de 1915

Parada: Regimiento de Infantería de Menorca número 70. Jefe del día: Comandante de Infantería don Vicente Diaz. Imaginaria: Comandante de Infantería don Justo Martínez. Hospital y provisiones: Quinto. Capitán del 70 don Juan de la Cruz. Vigilancia: Oficial 12.º del 70. El Comandante Sargento Mayor Francisco González del Valle.

A partir del día de ayer usan el capote reglamentario de invierno las tropas de esta guarnición.

Han sido clasificados en el primer período de reenganche los sargentos del Regimiento Infantería de Menorca número 70 don Alberto García Fernández y don Jerónimo Zamora Zamora y el sargento y músico de segunda del Regimiento Infantería de Mahón número 63 don José Lavet Terrad y don José Sintes D. I. R.

Observatorio Central Meteorológico de Madrid

Tiempo probable durante las 24 horas Radiotelegrama de las 15.30 DIA 20 DE NOVIEMBRE DE 1915 Dudosas en las costas de Galicia y Asturias y en las provincias de Santander, Vizcaya y Guipúzcoa; vien-

tes del Oeste y mar en la parte NE de España, Levante y Baleares, y generalmente bueno en las regiones restantes.

Observatorio Meteorológico de Mahón

DIA 20 DE NOVIEMBRE DE 1915 Presión barométrica. 763 0 mm. Dirección del viento. SE. Fuerza del viento. Fijo. Estado del cielo. Lluvioso. Estado del mar. Marejada gruesa.

Obsequio a nuestros suscriptores

El Bien Público, deseando obsequiar a sus suscriptores, ha contratado con la empresa del Teatro Principal de esta ciudad una función, que tendrá lugar el próximo viernes 26 del actual, a la que tendrán entrada gratis todos nuestros suscriptores.

Para ello el día anterior al señalado para la función, repartiremos a domicilio una entrada, a todos los suscriptores que estén al corriente en el pago de sus mensualidades. Oportunamente publicaremos el programa del espectáculo.

MAHÓN

En la noche de hoy se dará en la Academia Mariana de San Estanislao una velada recreativa, en honor de su Excelso Titular, bajo el siguiente programa:

- 1.ª Marcha por la banda de cornetas y tambores del Batallón Deportivo. 2.ª «Invocación a las musas». 3.ª Poesía «Pompitas de jabón», declamada por el niño Conrado Monjo, academista. 4.ª Pieza cómica «Parada y fonda» por el cuadro de declamación de la Academia. 5.ª Bailables de la ópera «Roberto el Diablo» por el quinteto. 6.ª Película cinematográfica. Segunda parte. 1.ª «Obertura al Poeta y aldeano». Suppl. por el quinteto. 2.ª Poesía guerrera: «El ataque del

fuerse», declamada por don Francisco Riudavets, academista. 3.ª Película panorámica. 4.ª Minuetto por el quinteto. 5.ª Pieza cómica «Puntapié misterioso», por el cuadro de declamación. 6.ª Película cómica. Marcha final «Espartaco» por el quinteto.

En la tarde del sábado unióse en indisoluble lazo matrimonial nuestro amigo don Juan Gelabert Vives con la joven y agraciada señorita doña Cristina Pérez Nin.

La boda fué bendecida por el reverendo don José Mercadal, presbítero, Vicario de Santa María y tuvo lugar en el domicilio del contrayente, ante un hermoso altar levantado expresamente para la ocasión.

Actuaron de testigos don Lorenzo Barber Mus y don Luis Uhler Carmona. Deseamos a los contrayentes toda suerte de felicidades en el nuevo estado en que acaban de ingresar y al enviarles nuestra más cordial enhorabuena hacemosla extensiva a las familias respectivas.

El pasado viernes falleció en Palma, víctima de pertinaz dolencia, el noble y distinguido señor don Felipe F. de Puigdorff y Villalonga, conde de Olocau, Alcalde que había sido de aquella ciudad.

Descanse en paz el ilustre finado y reciba su desconsolada familia la expresión de nuestro pésame más sentido.

El viernes en el despacho del señor Gobernador, en Palma, fué firmada la escritura de las obras de reforma efectuadas en una habitación del Lazareto de este puerto, con el fin de utilizarla para enfermería.

El señor Gobernador ha publicado la siguiente circular en el «Boletín Oficial»:

«Habiéndose dado el caso de que algunos individuos que han obtenido pasaporte de este Gobierno para marchar al extranjero han presentado documentación perteneciente a otras personas, habiendo tenido alguno que ser puesto a disposición del Juzgado, prevengo a los señores Alcaldes de esta provincia, que cuando de ellos se reclame el certificado de buena conducta, que entre otros documentos se exige por este Gobierno, recomendarán del interesado su fotografía, que deberá ser reciente y en la que deberán distinguirse perfectamente las facciones del interesado, cuya fotografía, pegarán en la certificación y sellarán con el sello de la Alcaldía, debiendo advertirles para que a su vez lo hagan público, que no se dará validez a ningún certificado de buena conducta que carezca de tal requisito.»

Hemos recibido el número correspondiente al mes de octubre de la revista «Los Archivos de Ibiza», que en esta ciudad publica el ilustrado escritor don José Clapés. Agradecemos la atención.

Desde el sábado reina fuerte temporal de agua y viento, lo cual ha hecho que anden desbaratados los servicios marítimos.

En las tardes del sábado y ayer suspendió su salida de esta para Barcelona el vapor «Monte Toro» cuyo buque ha vuelto a suspender hoy su salida para Barcelona, la que efectuará mañana por la tarde a las cuatro y media si el tiempo se lo permite.

Asimismo suspendió el sábado y ayer su salida de Barcelona para esta el vapor «Mahón» debiéndolo efectuar esta tarde a las cuatro.

El único vapor que estos días ha estado en movimiento ha sido el «Ciudadela» el cual ayer mañana llegó al puerto de su nombre, procedente de Palma.

La correspondencia de que fué portador dicho barco, llegó anoche a esta en el automóvil correo, habiéndose repartido en las primeras horas de la mañana de hoy.

De Teatros

«La Tragedia de Baskerville» y «Fadora» sobre las obras puestas en escena por la Compañía del Teatro

LA CONDESA DE MONTECRISTO

Ursula, continúa M. Gigant, será arrebatada de aquí a dos días. Todas las medidas están tomadas respecto de esto, y dentro de tres, Nini Moustache volverá a comenzar su obra de perdición con el conde de Puyssat.

«Encontradme a mi hija, Lillias, yo voy me encargo de ella, dijo el coronel.

«Todo va bien entonces. De aquí a dos meses, ni el conde ni la condesa nos estorbarán. Dentro de tres, el honrado barón ha concluido su tarea en este mundo, y la rubia Cipriana heredará algunos millones combinados, reuniendo los de M. Puff y los de su madre. Entonces ponemos en escena a Lillias, ella, reclama, o más bien nosotros reclamamos en su nombre la herencia que le corresponde. Gracias a nuestra pervisión, las pruebas abundan, y además ya encontraremos de aquí allá algún medio de desembarazarnos sin ruido de Cipriana.

Esta fortuna inmensa, ¿quién corresponderá entonces sino a Lillias, a Fritz y a nosotros? porque el coronel sabe que no se juguetea con M. Gigant, y el amigo Gigant es muy averiguado para no haber tomado sus precauciones sobre este asunto de antemano.

«No tenéis necesidad de emplear amenazas, Hércules, dijo Fritz con sumisión profunda. En todo este negocio yo no he sido sino vuestro agente más o menos hábil. Vos sois el que todo lo habéis organizado, ordenado y combinado, y además soy demasiado agradecido para vendederos nunca.

«Sí, sí, refunfuñó M. Gigant, pero es igual, nada mejor que oírse, pues al buen entendido... Después de esta conclusión, los tres ascendieron al tercer piso, descendieron la escalera agarrados del brazo, hallándose y riéndose juntos como buenos amigos. Se detuvieron debajo de la puerta cochera y antes de separarse.

«Con que todo queda bien concertado?» preguntó monsieur Gigant por última vez.

Sus dos compañeros inclinaron la cabeza en señal de asentimiento.

LA CONDESA DE MONTECRISTO

Vos, coronel, al patucio, y a visadme si ocurre algo de nuevo. Tú, doctor, a la calle Rambuteau. Sé que el doctor Ozam está ausente por veinticuatro horas: hoy no irá, veré a la Pippione! Llévame una bola bien grande, la primera mañana que te ocurra. Di que él te envía en su lugar, que eres el médico del barrio.

«Te será tan fácil hacer pasar esta mentira, cuanto que ese viejo pillastrón de Chinela está en el complot.

«En cuanto a esa pobre niña Ursula, es tan inocente como un niño que acaba de nacer. Una vez instalado en casa de los Chigela (si encuentras que el caso es grave), pide una enfermera. Es menester que esta enfermera sea Ursula, ¿ya me entiendes? Lo demás no es de tu cuenta, yo me encargo, y ahora mismo voy a ocuparme de ello.

Dichas estas palabras, M. Gigant se alejó precipitadamente. Una hora después se hubiese podido verlo sentado a una de las mesas de uno de esos antros o figones de los antiguos mercados, conocido por sus parroquianos con el nombre característico de: «El Café de los Bundidos». De codos en la mesa viosa, M. Gigant hablaba en voz baja con dos hombres miserablemente vestidos, que no eran otros que el señor Chinela y Luis Jacquemin.

«Ya comprendéis muchachos, les dijo, que no hay riesgos que correr, y si mucho que ganar. Protegéis la virtud y hacéis un buen negocio al mismo tiempo. La pobre chica es mansa como un cordero, y se trata de arrancarla de las garras de ese Gosse, que la perderían sin duda un día u otro. De parte de la familia misma, estoy encargado de hablaros para que ejecutéis esa tarea.

«Es igual, dijo Chinela, me parte el corazón el hacerle traición, a ella que es tan buena para mi pobre Pippione.

«¿Quién te habla de hacer traición?» dijo Jacquemin medio borracho; ¿no dice el señor al contrario que es para salvarla?

«Sin duda, replicó M. Gigant. Este mozo tiene razón, y vos os engañáis, Chinela.



Principal el sábado y domingo respectivamente.

Ambas obras alcanzaron buena interpretación, cosechando los artistas muchos aplausos que les obligaron a salir varias veces al palco escénico.

La señora Ferrer Vilches, como siempre, encarnando los papeles que tenía a su cargo con suma perfección.

La señorita Gómez Larrea es también una artista y se presentó en ambas obras bien impuesta de sus papeles, sacando buen partido de ellos.

Muy bien la señora Ceballos. Los señores Sánchez y Armengod trabajaron como buenos artistas que son, viendo su labor premiada por los aplausos del público.

En los demás señores que tomaron parte en las obras.

Nuestro paisano el pintor escénico don Francisco Oives presentó en el último acto de «La Tragedia de Baskerville» una nueva decoración de sorprendente efecto que le acreditó una vez más como un verdadero artista.

# Conferencias telegráficas

Servicio especial de nuestro corresponsal en Madrid

La sesión de las Cortes. — En el Congreso, el leader regionalista señor Cambó consume un turno en contra del proyecto de reformas militares. — El parte alemán. — Exitos de los alemanes en Servia. — Importantes éxitos de los búlgaros en Servia. — Las tropas búlgaras se apoderan de importantes ciudades servias y hacen al enemigo miles de prisioneros. — El Gobierno servio fugitivo, se interna en Scutari. — La actitud de Grecia. — Descontento entre los trabajadores ingleses. — La importante plaza de Monastir cae en poder de los búlgaros. — Barcos hundidos en el mar Egeo por los submarinos alemanes y austriacos. — Crisis en Portugal. — Las Compañías de navegación Italianas. — Temporales en la Península. — Exitos de los alemanes en Francia y Servia. — Los alemanes, en combinación con los búlgaros, hacen a los servios unos ocho mil prisioneros. — Lo del hundimiento del «Ancona». — El comercio austroalemán. — El parte italiano. — Los italianos obtienen algunos éxitos sobre los austriacos. — Insurrección árabe. — Viaje infructuoso de lord Kitchener a Grecia. — El comandante de los guardias nobles pontificios, condecorado por Su Santidad. — Los Obispos norteamericanos en favor de los indigentes de Méjico. — Audiencia Papal.

## Noticias de España

Madrid 21.

### Las Cortes

#### LA SESION DEL CONGRESO

##### Discurso de Cambó

En la sesión celebrada ayer en el Congreso usó de la palabra el leader regionalista don Francisco de A. Cambó. Su discurso versó acerca del proyecto de la rebaja de edades, procurando quitar importancia al proyecto del general Echagüe, pues a su juicio no hay necesidad de que sean jóvenes quienes vayan a la guerra y la dirijan, pues en la guerra actual está demostrado que todos los servicios se hacen en automóvil. El proyecto, agregó el señor Cambó, ha disgustado al Ejército, el cual si no ha exteriorizado su descontento ha sido por disciplina. Considera el orador muy práctico el establecimiento del Estado Mayor Central permanente, opinando que si las reformas son al fin aprobadas, debe ser un ministro paisano el que se ocupe de implantarlas. Estas reformas, dijo, son importantes en los momentos actuales en que los cañoneras que se disparan en Egipto pueden repercutir en Marruecos. Reclama que antes que nada se discuta el proyecto de Zonas neutras y si el Gobierno tratara de buscar una fórmula de arreglo para turnar las discusiones, hallará siempre prontos a los regionalistas para aceptarla. Contéstale brevemente el general Echagüe elogiando el proyecto y se levanta la sesión.

El proyecto, agregó el señor Cambó, ha disgustado al Ejército, el cual si no ha exteriorizado su descontento ha sido por disciplina. Considera el orador muy práctico el establecimiento del Estado Mayor Central permanente, opinando que si las reformas son al fin aprobadas, debe ser un ministro paisano el que se ocupe de implantarlas. Estas reformas, dijo, son importantes en los momentos actuales en que los cañoneras que se disparan en Egipto pueden repercutir en Marruecos. Reclama que antes que nada se discuta el proyecto de Zonas neutras y si el Gobierno tratara de buscar una fórmula de arreglo para turnar las discusiones, hallará siempre prontos a los regionalistas para aceptarla. Contéstale brevemente el general Echagüe elogiando el proyecto y se levanta la sesión.

El proyecto, agregó el señor Cambó, ha disgustado al Ejército, el cual si no ha exteriorizado su descontento ha sido por disciplina. Considera el orador muy práctico el establecimiento del Estado Mayor Central permanente, opinando que si las reformas son al fin aprobadas, debe ser un ministro paisano el que se ocupe de implantarlas. Estas reformas, dijo, son importantes en los momentos actuales en que los cañoneras que se disparan en Egipto pueden repercutir en Marruecos. Reclama que antes que nada se discuta el proyecto de Zonas neutras y si el Gobierno tratara de buscar una fórmula de arreglo para turnar las discusiones, hallará siempre prontos a los regionalistas para aceptarla. Contéstale brevemente el general Echagüe elogiando el proyecto y se levanta la sesión.

El proyecto, agregó el señor Cambó, ha disgustado al Ejército, el cual si no ha exteriorizado su descontento ha sido por disciplina. Considera el orador muy práctico el establecimiento del Estado Mayor Central permanente, opinando que si las reformas son al fin aprobadas, debe ser un ministro paisano el que se ocupe de implantarlas. Estas reformas, dijo, son importantes en los momentos actuales en que los cañoneras que se disparan en Egipto pueden repercutir en Marruecos. Reclama que antes que nada se discuta el proyecto de Zonas neutras y si el Gobierno tratara de buscar una fórmula de arreglo para turnar las discusiones, hallará siempre prontos a los regionalistas para aceptarla. Contéstale brevemente el general Echagüe elogiando el proyecto y se levanta la sesión.

El proyecto, agregó el señor Cambó, ha disgustado al Ejército, el cual si no ha exteriorizado su descontento ha sido por disciplina. Considera el orador muy práctico el establecimiento del Estado Mayor Central permanente, opinando que si las reformas son al fin aprobadas, debe ser un ministro paisano el que se ocupe de implantarlas. Estas reformas, dijo, son importantes en los momentos actuales en que los cañoneras que se disparan en Egipto pueden repercutir en Marruecos. Reclama que antes que nada se discuta el proyecto de Zonas neutras y si el Gobierno tratara de buscar una fórmula de arreglo para turnar las discusiones, hallará siempre prontos a los regionalistas para aceptarla. Contéstale brevemente el general Echagüe elogiando el proyecto y se levanta la sesión.

El proyecto, agregó el señor Cambó, ha disgustado al Ejército, el cual si no ha exteriorizado su descontento ha sido por disciplina. Considera el orador muy práctico el establecimiento del Estado Mayor Central permanente, opinando que si las reformas son al fin aprobadas, debe ser un ministro paisano el que se ocupe de implantarlas. Estas reformas, dijo, son importantes en los momentos actuales en que los cañoneras que se disparan en Egipto pueden repercutir en Marruecos. Reclama que antes que nada se discuta el proyecto de Zonas neutras y si el Gobierno tratara de buscar una fórmula de arreglo para turnar las discusiones, hallará siempre prontos a los regionalistas para aceptarla. Contéstale brevemente el general Echagüe elogiando el proyecto y se levanta la sesión.

El proyecto, agregó el señor Cambó, ha disgustado al Ejército, el cual si no ha exteriorizado su descontento ha sido por disciplina. Considera el orador muy práctico el establecimiento del Estado Mayor Central permanente, opinando que si las reformas son al fin aprobadas, debe ser un ministro paisano el que se ocupe de implantarlas. Estas reformas, dijo, son importantes en los momentos actuales en que los cañoneras que se disparan en Egipto pueden repercutir en Marruecos. Reclama que antes que nada se discuta el proyecto de Zonas neutras y si el Gobierno tratara de buscar una fórmula de arreglo para turnar las discusiones, hallará siempre prontos a los regionalistas para aceptarla. Contéstale brevemente el general Echagüe elogiando el proyecto y se levanta la sesión.

El proyecto, agregó el señor Cambó, ha disgustado al Ejército, el cual si no ha exteriorizado su descontento ha sido por disciplina. Considera el orador muy práctico el establecimiento del Estado Mayor Central permanente, opinando que si las reformas son al fin aprobadas, debe ser un ministro paisano el que se ocupe de implantarlas. Estas reformas, dijo, son importantes en los momentos actuales en que los cañoneras que se disparan en Egipto pueden repercutir en Marruecos. Reclama que antes que nada se discuta el proyecto de Zonas neutras y si el Gobierno tratara de buscar una fórmula de arreglo para turnar las discusiones, hallará siempre prontos a los regionalistas para aceptarla. Contéstale brevemente el general Echagüe elogiando el proyecto y se levanta la sesión.

El proyecto, agregó el señor Cambó, ha disgustado al Ejército, el cual si no ha exteriorizado su descontento ha sido por disciplina. Considera el orador muy práctico el establecimiento del Estado Mayor Central permanente, opinando que si las reformas son al fin aprobadas, debe ser un ministro paisano el que se ocupe de implantarlas. Estas reformas, dijo, son importantes en los momentos actuales en que los cañoneras que se disparan en Egipto pueden repercutir en Marruecos. Reclama que antes que nada se discuta el proyecto de Zonas neutras y si el Gobierno tratara de buscar una fórmula de arreglo para turnar las discusiones, hallará siempre prontos a los regionalistas para aceptarla. Contéstale brevemente el general Echagüe elogiando el proyecto y se levanta la sesión.

El proyecto, agregó el señor Cambó, ha disgustado al Ejército, el cual si no ha exteriorizado su descontento ha sido por disciplina. Considera el orador muy práctico el establecimiento del Estado Mayor Central permanente, opinando que si las reformas son al fin aprobadas, debe ser un ministro paisano el que se ocupe de implantarlas. Estas reformas, dijo, son importantes en los momentos actuales en que los cañoneras que se disparan en Egipto pueden repercutir en Marruecos. Reclama que antes que nada se discuta el proyecto de Zonas neutras y si el Gobierno tratara de buscar una fórmula de arreglo para turnar las discusiones, hallará siempre prontos a los regionalistas para aceptarla. Contéstale brevemente el general Echagüe elogiando el proyecto y se levanta la sesión.

El proyecto, agregó el señor Cambó, ha disgustado al Ejército, el cual si no ha exteriorizado su descontento ha sido por disciplina. Considera el orador muy práctico el establecimiento del Estado Mayor Central permanente, opinando que si las reformas son al fin aprobadas, debe ser un ministro paisano el que se ocupe de implantarlas. Estas reformas, dijo, son importantes en los momentos actuales en que los cañoneras que se disparan en Egipto pueden repercutir en Marruecos. Reclama que antes que nada se discuta el proyecto de Zonas neutras y si el Gobierno tratara de buscar una fórmula de arreglo para turnar las discusiones, hallará siempre prontos a los regionalistas para aceptarla. Contéstale brevemente el general Echagüe elogiando el proyecto y se levanta la sesión.

El proyecto, agregó el señor Cambó, ha disgustado al Ejército, el cual si no ha exteriorizado su descontento ha sido por disciplina. Considera el orador muy práctico el establecimiento del Estado Mayor Central permanente, opinando que si las reformas son al fin aprobadas, debe ser un ministro paisano el que se ocupe de implantarlas. Estas reformas, dijo, son importantes en los momentos actuales en que los cañoneras que se disparan en Egipto pueden repercutir en Marruecos. Reclama que antes que nada se discuta el proyecto de Zonas neutras y si el Gobierno tratara de buscar una fórmula de arreglo para turnar las discusiones, hallará siempre prontos a los regionalistas para aceptarla. Contéstale brevemente el general Echagüe elogiando el proyecto y se levanta la sesión.

especialmente la artillería, la que ha hecho explotar diversas minas. Asimismo de trincheras trincheras se lucha con granadas de mano. En el frente oriental reina relativa calma.

En el frente balcánico las tropas alemanas ocuparon las plazas de Nayaros y Sfencia. Por el este de Koino las tropas austroalemanas llegaron hasta Protopolac, después de una encarnizada lucha en la que hicieron a los servios 2 800 prisioneros, cogiéndoles además cuatro cañones.

Exitos de los búlgaros. Un despacho oficial de Sofía da cuenta de que los búlgaros progresan en todo el frente, agregando que obligaron a los franceses a retirarse de las posiciones que ocupaban frente a Gradisko Nicodui, agregando que al sur de Velez se apoderaron de las plazas de Sónica y Lava, de gran importancia estratégica.

En el paso de Abum obtuvieron asimismo nuevos éxitos, haciéndose dueños de Priled y región sur de Tetoro.

Las tropas alemanas en combinación con las búlgaras atacaron y ocuparon la ciudad de Gostivach. Las columnas búlgaras que operan frente a Kacamih y Gilac lograron cortar la retirada al ejército servio apoderándose de mil prisioneros, 18 cañones, 22 carros de municiones, dos mil fusiles y abundante material de guerra.

A última hora se dice que las tropas búlgaras acamparon frente a Pristina.

El gobierno servio fugitivo. El Gobierno servio y el cuerpo diplomático extranjero se han internado en Scutari.

La actitud de Grecia. Se afirma que el Gobierno griego, ante el peligro de que los servios empujados por los enemigos penetren en territorio helénico, por mediación del ministro de Estado, ha comunicado a los embajadores extranjeros que desarmará todas las tropas que coja en su territorio, internándolas hasta el final de la guerra.

Los trabajadores ingleses. Dicen de Manchester que los tra-

bajadores ingleses de Escocia están muy descontentos del Gobierno por el rudo trabajo y escasa remuneración que se les da en las fábricas de municiones, temiéndose ocurran desórdenes.

La plaza de Monastir, según los ingleses. Un despacho de Carnarón notifica que la plaza de Monastir está en peligro de caer en poder del enemigo, siendo «apuntalísima» su situación.

Agrega el despacho que el coronel Wasicht que mandaba un cuerpo de ejército servio, se halla separado desde hace quince días del grueso del ejército.

Monastir, en poder de los búlgaros. Un despacho recibido de Sofía a última hora asegura que después de encarnizada batalla, las tropas búlgaras han ocupado la plaza de Monastir.

Barcos hundidos en el mar Egeo. Un despacho de Malta informa que en el mar Egeo los submarinos alemanes y austriacos echaron a pique al vapor italiano «Sicilia» y al transporte inglés «Circe».

Crisis en Portugal. Comunican de Lisboa que con motivo de la dimisión del Gabinete actual, el Parlamento será convocado antes de diciembre.

La navegación italiana. Dicen de New York que es inexacto que las compañías de navegación italianas suspendan sus viajes entre Europa y América.

DE LA GUERRA. Madrid 22. De origen alemán. Un radiograma de Nauen detalla el parte oficial facilitado por el Estado Mayor alemán en el día de ayer.

Afirma que la artillería germana hizo explotar una mina en la línea del ferrocarril de Iprea a Dauté, causando numerosas bajas al enemigo.

En Souchez y Combes los franceses iniciaron varios ataques, que resultaron infructuosos. En Souchez las tropas alemanas se apoderaron de una importante trinchera, en la cual siguen man-

teniéndose, a pesar de los repetidos ataques del enemigo.

Los aviones alemanes bombardearon ayer los establecimientos ferroviarios de Paperinge y Furnes.

En dicho despacho se recuerda que el Cuartel General inglés en su parte oficial del 9 de octubre último decía que en la batalla de Loos los alemanes dejaron abandonados de 8 a 9 000 cadáveres, lo cual no es cierto, pues las bajas alemanas en dicho combate, sólo ascendieron a 753.

En el teatro oriental no ha variado en lo más mínimo la situación.

En los Balkanes los alemanes han reorganizado estos días el ejército que manda el general Galwitz, el cual en unión de los búlgaros, combate en el valle norte de Pristina.

El día 19 se hicieron a los servios 3 800 prisioneros y en las tallas libradas anteayer y ayer se les han hecho 4 400.

Lo del «Ancona».

El capitán del vapor italiano «Ancona» echado a pique por un submarino, manifiesta que el primer disparo del submarino no tocó al vapor, el cual siguió su marcha a toda velocidad.

El submarino siguió disparando hasta que el vapor se detuvo, dándosele entonces tiempo para que lanzara los botes al agua y una vez en salvo la tripulación y pasaj: fué hundido el barco.

El gobierno italiano cree que el submarino que hundió al «Ancona» es austriaco.

El comercio austroalemán. Dicen de Viena que los representantes de la Liga económica de la Europa Central han renovado sus deliberaciones acerca de la política comercial, para llegar a una completa aproximación del comercio austroalemán.

Anoche terminó la asamblea, llegando los representantes a un completo acuerdo con el gobierno.

El parte italiano. El despacho oficial facilitado ayer por el Estado Mayor italiano da cuenta de nuevos éxitos obtenidos por dicho ejército al nordeste de Goritzia.

Después de una importante lucha, las tropas italianas atacaron la aldea de Oslavia, ocupándola.

Desde la altura de Oslavia se domina perfectamente la cantera de Caltris.

Los austriacos dejaron abandonados gran número de cadáveres, y 450 prisioneros.

Insurrección árabe. Dicen de París que aumenta la insurrección árabe en Siria y Palés-

tina, bajo la dirección de Dejemas Pachá.

La insurrección ha a diario más adeptos, y Dejemas de acuerdo con los jefes insurrectos, ha hecho prisioneros a los emisarios turcos y alemanes, enviados desde Constantinopla.

Kitchener en Grecia. Hasta el momento ha resultado infructuoso el viaje de Lord Kitchener a Atenas, por cuanto anoche abandonó dicha capital, sin que el gobierno griego tomara en consideración sus proposiciones.

Notas romanas. Dicen de Roma que es falso que la tardanza en llegar el cardenal Mercier a dicha capital obedezca a que los alemanes le pongan dificultades, pues el Vaticano asegura que Alemania no le ha puesto trabas alguna.

El Papa ha concedido la suprema orden del Cristo al príncipe Aldobrandini, comandante de los guardias nobles pontificios.

La ceremonia de la imposición tuvo lugar en el oratorio particular de Su Santidad, imponiéndole la banda el cardenal Gasparri.

L'Observatore Romano, órgano del Vaticano, inserta una carta que al cardenal Gasparri han escrito los cardenales y obispos de Boston y Nueva York acerca de la deplorable situación de Méjico.

El texto es un llamamiento que los obispos norteamericanos han hecho a los fieles de sus respectivas diócesis solicitando socorros en favor de los desgraciados mejicanos, en donde reina la más espantosa de las miserias.

Anuncian dichos prelados que harán una colecta entre sus fieles y esperan que el mundo entero y especialmente las Conferencias de San Vicente de Paúl contribuirán a mitigar la situación de tanto desgraciado.

El Papa recibió ayer en audiencia al Abad de los Benedictinos y al Padre Marcet, Abad mitrado de Montserrat.

El bloqueo de las costas griegas. Dicen de Atenas que la legación inglesa ha publicado la declaración de que su Gobierno ha decretado el bloqueo de las costas griegas.

Esta noticia ha causado profunda sensación, por cuanto se conceptúa como un principio de ruptura entre Inglaterra y Grecia.

Noticias de España. Madrid 22. Temporales. Estos días los temporales son generales en toda la península, habiendo causado graves daños.

En Castellón el temporal ha si-

do horroroso, no habiendo regresado al puerto muchas de las embarcaciones que salieron, temiéndose hayan ocurrido algunos naufragios.

A causa de la nieve caída ha sido interrumpido el servicio de automóviles entre Vinaroz y Motella, estando incomunicadas ambas poblaciones.

PRENSA ASOCIADA

## Espectáculos

TEATRO PRINCIPAL. — Esta noche no hay función. Para mañana gran función a precios populares, poniéndose en escena el precioso drama de V. Sardou en tres actos «Fedora» en el que tantos aplausos obtuvieron la señora Ferrer y el primer actor señor Armengod.

CINE CONSEY. — Grandiosa sesión de Cine para esta noche, las veintuna, último día de las renombradas películas «El Torpedo Humano» y «Gulnara la Terrible» de largo metraje y de interesantísimos argumentos.

## Estadística

Recaudado por concepto de consumos los días 16, 17, 18, 19 y 20 de noviembre de 1915.

	Pesetas
Día 16. — Primera tarifa...	703 29
Id. id. — Segunda idem...	30 18
Día 17. — Primera idem...	550 47
Id. id. — Segunda idem...	27 45
Día 18. — Primera idem...	632 50
Id. id. — Segunda idem...	30 72
Día 19. — Primera idem...	532 71
Id. id. — Segunda idem...	26 02
Día 20. — Primera idem...	572 57
Id. id. — Segunda idem...	38 78

## SOCIEDADES

Crédito Mercantil de Menorca. Cobro y descuento de cupones, dividendos y títulos amortizados, pagando los del Estado veinte días antes de su vencimiento.

Pagamos los cupones Cédulas Argentinas y Uruguay vencimientos 1.º enero y 31 diciembre próximos.

Compra y venta de valores oro y moneda extranjera.

Banco de Menorca. Pagamos el cupón de la Deuda Perpetua al 4 por 100 interior y de la Amortizable al 4 por 100, vencimiento primero octubre 1915.

Gran Sastrería de militar y paisano de José M. Pons. Plaza Brivaleta, 6.

OBSEQUIO a NUESTROS LECTORES. DIEZ CUPONES como el presente, dan derecho a una ampliación fotográfica REGALO DE EL BIEN PÚBLICO.

BORDADOS Y PERFUMES. Casa Buenaventura. Bastión 23.

Calendarios del Corazón de Jesús. En las Librerías de Manuel Síntes Rotger, plaza del Príncipe número 11 y calle Nueva número 10, se ha recibido un variado surtido de bloques religiosos para el próximo año 1916, que se venden a los precios de costumbre.

## Manual de la Contribución Territorial

por Claudio Omar y Barrera

Contiene la ley de 18 de junio de 1885 y sus dos Reglamentos de 30 septiembre del propio año; el Reglamento de 21 enero 1910; la Ley de 27 marzo 1900 y su Reglamento de 19 febrero 1900; la Instrucción de 11 agosto 1900; las Instrucciones de 8 agosto 1900; la Instrucción de 20 febrero 1901; la Ley de 23 marzo 1906; la Ley de 2 diciembre 1910; el Reglamento de 23 octubre 1913 y la Instrucción de 10 enero 1915, todo con texto y concordado.

Un tomo encuadernado en tela, seis pesetas

De venta en la LIBRERIA DE MANUEL SINTES ROTGER, plaza del Príncipe, 11, MAHÓN.

## PIMENTÓN

Selecto especial PARA EMBUTIDOS

Clases de confianza, de la nueva cosecha, se acaban de recibir en la Casa

J. CODINA

Plaza Príncipe, 10

ESPECIERIA FINA SUPERIOR



# SECCIÓN DE ANUNCIOS

## Administración de EL BIEN PÚBLICO

### TARIFA DE LOS ANUNCIOS

#### ANUNCIOS EN CUARTA PÁGINA

Del ancho de una columna		Hasta 14 centímetros:	
De 1 a 5 líneas y de 1 a 3 inserciones	1'00 ptas.	Doble precio que para los de 6 centímetros.	
De 1 a 5 líneas y de 4 a 6 inserciones	1'50 >	Hasta 22 centímetros:	
De 1 a 5 líneas, más de 6 inserciones, a 0'20 pesetas por inserción.		Triple precio que para los de 6 centímetros.	
De 6 a 10 líneas y de 1 a 3 inserciones	1'75 >	<b>Del ancho de tres columnas</b>	
De 6 a 10 líneas y de 4 a 6 inserciones	2'75 >	Veinticinco por ciento de aumento sobre los precios señalados para la doble columna.	
De 6 a 10 líneas, más de 6 inserciones, a 0'40 por inserción.		<b>Un cuarto de página</b>	
Más de 10 líneas, a 0'05 ptas. la línea por cada inserción.		Por una sola inserción	5'00 ptas.
<b>Del ancho de dos columnas</b>		Dos inserciones	8'00 >
Hasta 6 centímetros:		Cada nueva inserción	1'25 >
De 1 a 3 inserciones	2'00 ptas.	Por doce inserciones	15'00 >
De 3 a 5 inserciones	3'00 >	Por veinticinco inserciones	22'50 >
Por cada inserción que exceda de 6.	0'25 >	<b>Media página</b>	
Por 25 inserciones	7'00 >	Doble precio que el señalado para un cuarto de página.	
Hasta 10 centímetros:		<b>Página entera</b>	
Cinuenta por ciento de aumento sobre los precios anteriores.		Doble precio que el señalado para media página.	

#### ANUNCIOS EN SEGUNDA O TERCERA PÁGINA

Los anuncios publicados en segunda o tercera página pagarán doble precio que el señalado en esta tarifa para la cuarta página

#### ANUNCIOS EN PRIMERA PÁGINA

Los anuncios publicados en primera página pagarán un cincuenta por ciento de aumento sobre los precios señalados para los de la segunda o tercera.

#### ANUNCIOS O GACETILLAS DE RECLAMO INTERCALADOS ENTRE LA CRÓNICA LOCAL O ENTRE LOS ARTICULOS

De 1 a 5 líneas, media peseta por inserción. — Por cada línea más, diez céntimos de aumento por inserción.

Los remitidos y artículos de reclamo pagarán cinco céntimos por línea.

#### ESQUELAS MORTUORIAS

Del ancho de una columna del periódico.	5'00 ptas.	Media página	8'00 >	55'00 ptas
Ados columnas	15'00 >	Página entera	15'00 >	75'00 >
Un octavo de página.	25'00 >	En primera página, doble precio que los señalados anteriormente.		
Un cuarto de página.	40'00 >			

#### OBSERVACIONES:

- 1.ª Todos los anuncios se cobrarán por adelantado.
- 2.ª No se admitirá ningún anuncio que no venga bien expresado, los días y sitio en que se desea su publicación, requisito indispensable para la aplicación de la correspondiente tarifa.
- 3.ª Los suscriptores al periódico tienen derecho al beneficio de un veinticinco por ciento de descuento sobre los precios de esta tarifa.

## Talleres tipográficos y de encuadernación

# de

# Manuel Sintés Rotger

Rampa de la Abundancia, 16 **Mahón** Despacho: Plaza del Príncipe, 11  
Teléfono 84 **Mahón** Teléfono 20

En este establecimiento, el más antiguo de la Isla, se hacen con prontitud y esmero toda clase de impresos a una o varias tintas, así como en tinta comunicativa. Inmenso surtido en tarjetas de visita, últimos modelos. Gran variedad en estuches de papel y sobres, de gran fantasía, propios para señorita. Impresos militares con formularios oficiales, fes de vida, altas y bajas para contribución, certificados de cédulas, libretas de alquiler, etc., etc. En el ramo de encuadernación, se hacen toda clase de trabajos, desde la rústica a la encuadernación de lujo, contando para ello con la cooperación de un inteligente operario, llegado recientemente de Barcelona.

### Librería de Manuel Sintés Rotger

Plaza del Príncipe, 11 **MAHÓN**

Últimas obras recibidas

Plas.	Obras
3'50	ARMAS (José de). — El Quijote y su época
6'00	BANI (A.). — La ciencia de la educación
3'00	BAYO (Ciro). — Los caballeros del dorado
3'50	BELDA (Joaquín). — La Coquito (novela)
3'00	GÓMEZ DE LA SERRA (Javier). — E paña y sus problemas.
3'00	GORKI (Máximo). — La madre
3'50	GUARDUOLA (Antonio). — La Guerra (novela).
7'00	JULIN (Arnaud). — Curso de estadística.
2'00	KRAFFOSCKI (Dr. Max). — Fuentes de amor y vida
8'00	LOPEZ DURÁN (J.) y BUSTOS ANSERT (M.). — La práctica del tratamiento de las fracturas en los miembros
3'50	MARTINEZ SIERRA (G.). — Amanecer
3'50	MARTINEZ ELISER (Luís). — De hondos sentires
2'00	MAS (José). — Soledad.
2'00	MORI (Arturo). — De horas y oculo
3'50	MENENDEZ PELAYO (E.). — Cancionero de la vida inquieta
2'50	MIO CID — Los milagros laicos (novelas modernas)
3'00	PECCI (Manuel). — Picotazos. (De España y de la guerra).
2'00	QUIJANO (José D. de). — Panojas (novela)
3'50	RU-KIN (John). — Prerreflexismo y conferencias sobre arquitectura y pintura
5'00	SANCHEZ GAVARET (Julián). — Valoración agraria. Tasaación de fincas rústicas.
3'50	SAN JOSÉ (Diego). — El libro de las horas (novela)
3'50	TELLEZ Y LOPEZ (Juan). — Vida y vida (novela)
2'00	VARELA (Benigno). — Horas trágicas del vivir
1'50	VARONA Y OLARTE (Jaime). — La vida práctica
2'00	VILLIGAS (Francisco E.). — La Cartuja del Paular.
3'00	ZAMACOIS (Eduardo). — La ola de plomo
5'00	ZARAGOZA GUTJARRO (José). — Novísima legislación hipotecaria
3'50	ZOLA (Daniel). — La agricultura moderna

Obras recibidas esta semana

3'00	AGENTES (Magdalena S.). — La cocina racional.
3'50	LINARES RIVAS (Marcel). — La estirpe de Júpiter. — Cuando él quisieron. — Un cuarto de siglo. — Un volumen.
5'00	OMAR Y BARBERA (C.). — Manual de Quintas.
6'00	OMAR Y BARBERA (C.). — Manual de Contribución industrial.
1'00	STEVENSON (R. L.). — La Flecha Negra.

### Madera comprimida ocasión

Se venden magníficas prensas hidráulicas, bombas, acumulador, compresor, etc., hasta 800 atmósferas, desenrolladoras y otras varias máquinas, formando juego completo para la fabricación de asientos, respaldos, tableros y l.s acreditadas polas de transmisión "Record" de madera comprimida. — J. S. — Trubas, 8. — San Sebastián.

### De interés para los Maestros de instrucción primaria

## VICENTE PINEDO

Director de la Escuela Nacional Graduada en Barcelona.

**NORMA:** Nuevo método ilustrado de escritura graduada y de Caligrafía escolar moderna, premiado con MEDALLA DE ORO en la Exposición del Primer Congreso Especial de Pediatría, Palma, abril de 1914.

Di-z cuadernos litografiados y con 380 grabados.

Es el método más racional y completo de escritura publicado hasta la fecha y abarca:

Número 1	Dibujo, Ortografía, Caligrafía y Cálculo ilustrados
2	Ortografía, Caligrafía y Cálculo ilustrados.
3	Ortografía y Caligrafía ilustrados.
4	Ortografía y Caligrafía ilustrados.
5	Ortografía y Caligrafía.
6	Ortografía y Caligrafía.
7	Ortografía, Redacción y Caligrafía.
8	Redacción usual y Caligrafía.
9	Redacción comercial.
10	Redacción comercial.

Este método de enseñanza ha sido adoptado ya por la mayoría de las escuelas de Cataluña y Mallorca y también por algunos de esta ciudad.

Véndese por cuadernos sueltos en la Librería de MANUEL SINTES ROTGER, Plaza del Príncipe, 11, Mahón.

### BIBLIOTECA JURÍDICO-ADMINISTRATIVA

**OBRA NUEVA**

## Reglamento general para la ejecución de la Ley Hipotecaria

aprobado por Real decreto de 6 agosto de 1915

**Exposición de motivos, modelos, formularios e índices**

por

### DON ALICIO CARAVACA Y LOPEZ

Abogado, Médico y Notario de Madrid

### DON JUAN BAUTISTA CATALÁ Y GAYLÁ

Abogado y Director de esta Biblioteca

**Precio: 3 pesetas rústica y 4 en tela**

De venta en las LIBRERÍAS DE MANUEL SINTES ROTGER, Plaza del Príncipe, 11, y calle Nueva, 10.

### Obras completas

## Mossén Jacinto Verdaguer

Publicadas por la ILUSTRACIÓN CATALANA en tomos, a 40, 50 ó 60 céntimos.

Pueden adquirirse en la Librería de Manuel Sintés Rotger, plaza del Príncipe, número 11, Mahón.

## Dinero

Se ofrecen cantidades para PRIMEIRA HIPOTECA.

Rapidez, reserva y economía

OS ENCONTRAMOS en falta de dinero, pues en esta casa os informarán rápidamente de la persona que lo podréis obtener.

SE DESEAN partidas para PRIMEIRA HIPOTECA.

COMPRAVENTA de fincas rústicas y urbanas

Informarán:

**Plaza Miranda, 4, MAHÓN**

De una a tres tarde

todos los días laborales y festivos.

### Acaba de publicarse

el tomo XX de las obras completas de Mossén Jacinto Verdaguer, cuyo título es

### Flors de María

Véndese al precio de cincuenta céntimos en la librería de Manuel Sintés, plaza del Príncipe, 11.

### Banco de Menorca

El Banco de Menorca se encarga por cuenta de su clientela, de las operaciones siguientes:

Compras y ventas de todas clases de valores españoles y extranjeros al contado y a plazo.

Cartas de crédito sobre todos los países.

Custodia de toda clase de valores y gestión de las operaciones relacionadas con los mismos, tales como canje, renovación de cupones, verificación de los sorteos de amortizaciones, etc., etc.

Cobro y compra de cupones españoles o extranjeros.

Giros, órdenes telegráficas y cobro y descuentos de letras.

Seguros de cambio.

Apertura de todas clases de cuentas corrientes en pesetas o en monedas extranjeras y todas las demás operaciones propias de esta clase de establecimientos.

PAGAMOS EL CUPON DE LA DEUDA AMORTIZABLE 5 POR 100, VENCIMIENTO 15 NOVIEMBRE 1915.

Negociamos en las mejores condiciones de cambio el cupón de los valores extranjeros a medida que se anuncia la apertura de su pago, y el de las Cédulas Argentinas seis semanas antes de su vencimiento, como de costumbre.

**COMPRAMOS Y VENDEMOS ORO Y BILLETES EXTRANJEROS;**

### Indicador Gratuito

En esta sección publicaremos, GRATIS, todos los anuncios que se nos manden exclusivos para la colocación de mujeres:

### Nodriza

Hay una joven de 22 años, viuda, con leche de 12 meses que desea encontrar una criatura para amamantar en el domicilio de sus padres. Informes, plaza del Príncipe, 11, Mahón.

### Planeadora

Ofrece sus servicios en la calle de San Juan, número 4.

Esmero y rapidez en los encargos.

### Lapiceros automáticos marca PENKALA

Estos lapiceros, que no tienen complicación alguna en su mecanismo, son de uso muy corriente por su sencillo manejo y por su gran duración.

Presentación elegante. Variedad de modelos para caballero, señora y señorita.

Depósito exclusivo: plaza del Príncipe 11, Mahón.

### Libros piadosos

Novenas para todos los Santos Recordatorios de 1.ª Comunión.

En venta, plaza del Príncipe, 11, y calle Nueva, 10, Mahón.

### Calendarios para 1916

En las Librerías de Manuel Sintés Rotger, plaza del Príncipe n.º 11 y calle Nueva n.º 10 se ha recibido un extenso surtido de bloques de varias clases y precios para el próximo año.

### Boletín diario

### Oficinas públicas

Boletín diario.

Gobierno Militar. — Horas de despacho: de nueve a una. — Calle de Isabel II.

Delegación del Gobierno. — De nueve a una. — Calle de San Fernando, número 15.

Ayuntamiento. — De nueve a una. — Plaza de la Constitución.

Juzgado de primera Instancia. — De nueve a una. — Claustro del Carmen.

Juzgado Municipal. — De nueve a una. — Alonso III, 33.

Aduana Nacional. — De nueve a una. — En los muelles de sol a sol. — Andén de Poniente.

Delegación de Hacienda. — De nueve a una. — Andén de Poniente.

Comandancia de Marina. — De nueve a una. — Calle del Carmen.

### Giro Mutuo. — De nueve y media doce y media. — Roig, 12.

### Zona de Reclutamiento. — De nueve a una. — Calle de San Roque.

### Biblioteca Pública. — De nueve a dos. — Plaza de San Francisco.

### Museo Municipal. — Los jueves de tres a cinco y los domingos de diez a doce, en el Ateneo Científico, Literario y Artístico. — Plaza del Príncipe.

### Dispensario Oftalmológico Municipal y Consultorio de enfermedades quirúrgicas (Hospital Civil). — Consulta: los lunes, miércoles y viernes de nueve a once de la mañana.

### Comunicaciones

#### Estación de Telégrafos. — Permanente. — Calle de San Fernando.

#### Central de Teléfonos. — Permanente. — Calle del Bastión.

#### Oficinas de Correos. — Calle de Anunciaviv, 24.

#### Horas de despacho. — Certificados y valores. — Todos los días de nueve a doce; además los lunes y miércoles de diez y ocho a diez y nueve y los jueves y sábados de quince treinta a diez y seis treinta.

#### Giro postal. — Todos los días de nueve a doce.

#### Paquetes postales. — Imposición: todos los días de nueve a once y media.

#### Entrega a destinatarios: todos los días de once a doce.

#### Lista. — Todos los días de diez a trece.

#### Recogida de buzones en las expediciones diarias. — Una recogida se verifica todos los días de correo, otra una hora y media antes de la salida de los vapores.

### Itinerarios de los Vapores-Correos

**Mahón-Palma. — Lunes y miércoles ocho noche.**

**Mahón-Barcelona Directo. — Jueves y sábados cinco y media tarde.**

**Mahón-Alcudia Barcelona. — Martes nueve mañana.**

**Ciudadela-Palma. — Viernes ocho noche.**

**Ciudadela-Alcudia. — Martes y jueves once mañana.**

**Palma-Mahón. — Miércoles y viernes seis y media tarde.**

**Barcelona-Mahón Directo. — Martes y sábados seis y media tarde.**

**Barcelona-Alcudia-Mahón. — Jueves cuatro tarde.**

**Palma-Ciudadela. — Sábados seis y media tarde.**

**Alcudia-Ciudadela. — Miércoles y viernes madrugada.**

### Correo interior

Salidas para Ciudadela. — Una expedición diaria a las siete de la mañana. Los viernes dos expediciones, a las siete de la mañana y a las tres de la tarde. Coste de la expedición cuatro pesetas